/isuelle I Tag of numbers to be iéros à reproduire / List  $\bigcirc$  $\bigcirc$ 0  $\bigcirc$  $\bigcirc$  $\circ$ 0 0  $\bigcirc$  $\bigcirc$  $\bigcirc$  $\bigcirc$  $\bigcirc$  $\bigcirc$  $\bigcirc$ 4  $\triangleleft$ 4  $\triangleleft$ 4 4  $\triangleleft$ 4  $\sim$  $\sim$ 

sets

de

**BOUCLES ET ACCESSOIRES / TAGS AND ACCESSORIES** 

#### a) Accessoires / Accessories

- Pince automatique / Automatic retraction plier
- Pince manuelle avec pointeau de rechange / Manual plier with spare pin
- Pointeau de rechange / Spare pin
- Crayon à encre indélébile / Permanent marker
- Jeux de 3 étiquettes autocollantes par N° de boucle Set of 3 self-adhesive labels for each tag No.

#### b) Panneaux visuels vierges (mâle et femelle) / Blank Visual Tags (male and female)

- 10 ou 50 panneaux visuels vierges / 10 or 50 blank visual tags

#### c) Unité de prélèvement de tissus / Tissue Sampling Unit

- Boîte de 10 ou de 30 unités de prélèvement de tissus Box of 10 or 30 Tissue Sampling Units
- Pince de prélèvement de tissus / Tissue Sampling Applicator

#### d) Boucles pour veaux d'embouche hors Québec Tags for Feeder Cattle from Outside Quebec

- 50 panneaux visuels jaunes / 50 yellow visual tags

Vous devez indiquer le numéro de site lors de votre commande You must provide the premises ID number when ordering:

N° de site		
Premises ID No. $N$		

N° D'ENREGISTREMENT OU TATOUAGES (BOUCLES ANGUS ET LIMOUSIN SEULEMENT) **REGISTRATION NO. OR TATTOOS** (ANGUS AND LIMOUSIN ONLY)

#### Formulaire de consentement / Consent Form

Avant de commander, assurez-vous d'avoir transmis votre formulaire de consentement chez Attestra, Vous pouvez télécharaer le document sur le site Web à attestra.com / Before ordering, ensure you have sent your consent form to Attestra. You can download the document on the Website at attestra.com.

#### Admissibilité / Eligibility

Vous devez fournir un numéro d'enregistrement ou de tatouage de taureau Angus ou Limousin pour avoir le droit de commander, annuellement, un maximum de 2 jeux de boucles Angus ou 1 jeu de boucles Limousin. Vous devez aussi fournir le numéro d'identifiant correspondant à l'animal. Votre association se réserve le droit de vérifier le lien de parenté de tout animal aui porte un identifiant Angus ou Limousin.

You must provide at least one (1) registration number or Angus/Limousin bull tattoo in order to be allowed to order annually a maximum of 2 sets of Angus tags or 1 set of Limousin tags. You must also indicate the tag number corresponding to the animal. Your association reserves the right to verify the genealogy source of any animal with an Angus or Limousin tag.

N° d'identifiant Tag No.			N° d'enregistrement ou tatouage Registration No. or Tattoo						
124000									
124000									



# FEUILLET D'INFORMATION / INFORMATION SHEET Commande de boucles bovines / Bovine Tag Order

Commandez en ligne / Order online: simplitrace.attestra.com (Pour les utilisateurs de SimpliTRACE / For SimpliTRACE users)

Communiquez avec le Service à la clientèle d'Attestra par téléphone / Call Attestra Customer Service

#### 450 677-1757 - Sans frais / Toll free: 1 866 270-4319

Lors de l'appel, ayez en main votre numéro d'intervenant (PRO1234567). Before calling, make sure to have your stakeholder number (PRO1234567) ready.

#### PRIX / PRICES

Pour consulter la liste de prix des articles à commander, visitez le site web d'Attestra : attestra.com/tracabilite/animaux-delevage/reglementation/#formulaires

> Visit the Attestra website to see the product price list: attestra.com/en/traceability/livestock/regulation/#forms

#### MODES DE PAIEMENT / PAYMENT METHODS

- 1. Carte de crédit (Visa ou MasterCard) / Credit Card (Visa or MasterCard)
- 2. Chèque/Cheque Libellez votre chèque à l'ordre d'Attestra et faites-le parvenir à l'adresse indiqué ci-dessous. / Make your cheque payable to Attestra and mail it to the address listed below.
- 3. Paiement bancaire / Bank Payment (En ligne ou en succursale / Online or at a branch)

#### POINTEAU VERT / GREEN PIN

Si votre pince est munie d'un pointeau rouge, vous devez commander le pointeau de couleur verte. Ce pointeau facilite la pose et favorise une meilleure rétention des boucles. / If your plier is equipped with a red pin, you must order the green pin. This pin will help you to successfully tag your animal and will optimize tag retention.

#### **BOUCLES FDX / FDX TAGS**

Les boucles FDX peuvent être incompatibles avec certaines installations automatisées de sites de production, telles les mangeoires ou louves à veaux ou encore salle de traite. Informez-vous auprès de votre fournisseur d'équipement. / FDX tags may be incompatible with some automated cattle production facilities, such as calf feeders or milking parlors. Check with your equipment supplier.

#### **Attestra**

555, boulevard Roland-Therrien, bureau 050 Longueuil (Québec) J4H 4E8 Tél.: 450 677-1757 – Tél. sans frais / Toll-free: 1 866 270-4319 Téléc. / Fax: 450 679-6547 - Téléc. sans frais / Toll-free Fax: 1 866 473-4033 attestra.com

#### Boucles régulières / Regular Tags

### Panneaux visuels / Visual Tags

Pièce femelle Female piece



Pièce mâle Male piece



Female piece

0



Pièce mâle

Male piece

Pièce mâle

Male piece

0

De ala

## Boucles électroniques / Electronic Tags

Pièce femelle

Aussi disponible en version MAXI, qui offre un panneau visuel plus grand, mesurant  $2\,15/16\,x\,3\,7/8$  pouces, par rapport à  $2\,1/4\,x\,3\,1/8$  pouces pour l'identifiant régulier. / Also available in a MAXI version, which offers a larger visual panel measuring  $2\,15/16\,x\,3\,7/8$  inches, compared to  $2\,1/4\,x\,3\,1/8$  inches for the regular tag.

#### Panneaux visuels / Visual Tags

Pièce femelle Female piece



978 654 32 4321

#### Boucles électroniques / Electronic Tags

Pièce mâle

Male piece

Pièce femelle Female piece



0 Dr afe 978 654 321

## Aussi disponible en version MAXI, qui offre un panneau visuel plus grand, mesurant 2 15/16 x 3 7/8 pouces, par rapport à 2 1/4 x 3 1/8 pouces pour l'identifiant régulier. / Also available in a MAXI version, which offers a larger visual panel measuring 2 15/16 x 3 7/8 pouces. x 3 7/8 inches, compared to 2 1/4 x 3 1/8 inches for the regular tag.

Pièce mâle

Male piece

Arrière / Back

Anaus : vert / areen

Limousin: rose / pink

#### Panneaux visuels / Visual Tags

#### Boucles électroniques / Electronic Tags



Avant / Front

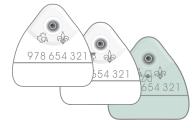


Angus: blanc/white

Limousin: rose / pink

Pièce mâle



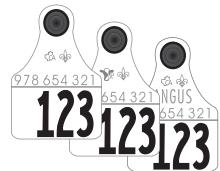


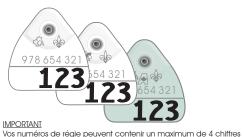
# Pour les boucles bovin de boucherie, bovin laitier et Angus



# Marquage avec NUMÉRO DE RÉGIE / Marking with HERD MANAGEMENT NUMBER

Pour les boucles bovin de boucherie, bovin laitier et Angus For Beef, Dairy and Angus Cattle

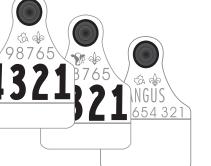




et doivent être séquentiels. Ex.: 85 à 150 - 1000 à 1035

Your herd management numbers can have a maximum of 4 diaits and must be in sequence Ex.: 85 to 150 - 1000 to 1035

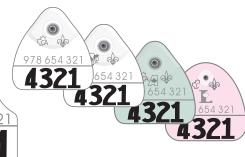
# Marquage avec ESPACE VIERGE / Marking with BLANK SPACE For Beef, Dairy and Angus Cattle



Pour les boucles bovin de boucherie, bovin laitier, Angus et Limousin For Beef, Dairy, Angus and Limousin Cattle

Options de marquage

Marquage RÉGULIER / REGULAR Marking



- 10 ieux de boucles / 10 taa sets

- 30 jeux de boucles / 30 tag sets (boucle électronique HDX ou FDX et panneau visuel/HDX or FDX electronic tag and visual tag)

(non disponible pour les boucles Limousin / not available for Limousin Tags)

#### Boucles de remplacement (référez-vous à la section 4) / Replacement Tags (refer to section 4)

OPTIONS D'ACHAT / PURCHASE OPTIONS

- Boucle électronique de remplacement HDX ou FDX / HDX or FDX electronic replacement tag
- Panneau visuel de remplacement / Visual replacement tag
- 1 ieu d'identifiants de remplacement / 1 replacement taa set (boucle électronique HDX ou FDX et panneau visuel / HDX or FDX electronic tag and visual tag)

#### CONDITIONS D'ACHAT / SALES CONDITIONS

Pour les commandes de boucles Angus ou Limousin, référez-vous à la section 3./ For Angus and Limousin tag orders, refer to section 3.

Des frais de transport s'appliquent sur certains articles. Consultez la liste de prix sur le site Web à attestra.com. / Shipping charges apply to certain items. See the price list on the Website at attestra.com

# Attestra

555, boulevard Roland-Therrien, bureau 050 Longueuil (Québec) J4H 4E8

Tél.: 450 677-1757 Tél. sans frais / Toll-free: 1 866 270-4319

Téléc. / Fax: 450 679-6547 Téléc. sans frais / Toll-free Fax: 1 866 473-4033

attestra.com

# Panneaux visuels / Visual Tags

Pièce femelle Female piece

Female piece

Pièce mâle Male piece



( ) Arrière / Back Vos numéros d'identifiants se composeront de votre numéro de site principal en haut de la boucle et de 5 numéros séquentiels au bas de celle-ci.

Your identification numbers will be composed of your main premises number at the top of the tag and 5 sequential numbers at the bottom.

